Zeitschrift: Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du

développement territorial = periodico di sviluppo territoriale

Herausgeber: Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer

Raumplaner

Band: - (2023)

Heft: 6

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 07.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Inhalt/ Sommaire/ Sommario

Editorial

CARTE BLANCHE

4 Fachkräftemangel in der Raumplanung (Hanspeter Leuppi)

THEMA

- 5 Naturnahe Lösungen für urbane Herausforderungen Aktuelle Entwicklung: Schwammstadt/ Des solutions proches de la nature pour relever les défis urbains/Soluzioni della natura per problemi della città (Tobias Baur, Monika Schirmer-Abegg)
- 8 Creating cities for rainy days. Rain as an asset a human perspective (Interview with Jens Thoms Ivarsson)
- 11 Klimaangepasste Siedlungsentwicklung Gemeinsam wassersensibel planen (Interview mit Silvia Oppliger)
- 14 Schwammstadt in der Ortsplanung / La ville-éponge dans l'aménagement local / La città spugna nella pianificazione comunale (Monika Mennel, Katharina Schulthess, Nora Herbst, Anton Miescher)
- 17 Ballungsraum Ruhrgebiet wappnet sich gegen Starkregen Die Zukunftsinitiative Klima.Werk/L'agglomération de la Ruhr s'équipe contre les fortes pluies/L'area metropolitana della Ruhr si prepara alla pioggia battente (Andrea Rickers, Carolin Borgmann)
- 20 La gestion des eaux pluviales du Tram des Nations Une démarche de projet transversale/Regenwassermanagement beim «Tram des Nations»/La gestione dell'acqua piovana del Tram des Nations (Lionel Chabot)
- 22 L'eau comme ressource Changement de pratiques à Lausanne/Wasser als Ressource eine Praxisänderung in Lausanne/L'acqua come risorsa: a Losanna si cambia di approccio (Emmanuel Graz, Zoé Daeppen)
- 24 Ein Regenwasserwunschzettel an Raumplanende Bedingungen für kühle Städte/Eau de pluie: Liste de souhaits aux urbanistes/Acqua piovana: desiderata a destinazione dei pianificatori (Philipp Beutler, Daniel Baumgartner, Cordula Weber, Daniel Keller)
- 26 La città spugna come modello per progettare la città di domani/Die Schwammstadt als Modell für die Gestaltung der Stadt von morgen/La ville-éponge comme modèle pour concevoir la ville de demain (João Nunes)

FORUM

29 Ausgezeichnete Arbeiten/Travaux primés (Yannik Haberecht)

INFO

31 Nachrichten FSU/Informations de la FSU/Informazioni della FSU

Alleskönnerin Schwammstadt?

Nachdem wir uns in der letzten COLLAGE mit dem öffentlichen Raum im Zeichen des Klimawandels im Allgemeinen beschäftigt haben, widmen wir uns in dieser Ausgabe vertieft dem Umgang mit Niederschlägen. Im Zuge des Klimawandels wird erwartet, dass neben Hitzeperioden auch Starkniederschläge vermehrt auftreten werden. Es stellt sich daher die Frage, welche aktive Rolle die Raumplanung beim Umgang mit den zu erwartenden Regenmengen spielen kann und ob ein Umdenken im Sinne der Erlebbarkeit und Speicherfähigkeit notwendig ist.

Ein Ansatz zur Vermeidung von Überschwemmungen und überlasteten Siedlungsentwässerungssystemen wäre das Prinzip der Schwammstadt. Es verspricht, nicht nur eine Lösung für Starkregenereignisse zu sein, sondern zusätzliche weitere positive Effekte für unsere Siedlung zu haben. Zu nennen sind hier unter anderem weniger versiegelte Flächen und mehr Vegetation, welche zur Kühlung in Hitzeperioden beitragen. Zudem kann Regenwasser so teilweise auch in Trockenperioden für die Vegetation verfügbar gemacht werden.

Verschiedene Beispiele aus dem In- und Ausland zeigen kreative Umsetzungsmöglichkeiten, die gleichzeitig eine höhere Aufenthaltsqualität im öffentlichen Raum bieten. Mit dem Schwammstadt-Prinzip ist es nicht nur möglich, den Niederschlag beschleunigt abzuleiten, sondern auch, dank einer guten Gestaltung, an der Oberfläche temporär zurückzuhalten und einen Beitrag zur Steigerung der Attraktivität des Ortes zu leisten.

Viele Autor:innen betonen, dass die Planung von Schwammstädten frühzeitig und in interdisziplinären Teams angegangen werden sollte und, dass Kommunikation eine wichtige Rolle für die Akzeptanz und das Verständnis von Lösungen spielt. So kann das Prinzip der Schwammstadt bereits in die strategische Siedlungsentwicklung integriert werden, um es dann in der Nutzungsplanung auch grundeigentümerverbindlich festzuschreiben. Gemeinsames Lernen und Ausprobieren kann zudem helfen die Vorteile von Schwammstädten in Zukunft noch besser zu nutzen. Raumplaner:innen kommt eine wichtige Rolle bei der Umsetzung der Schwammstadt zu, sie können ihre Stärke der interdisziplinären Arbeit nutzen, um den Herausforderungen des Klimawandels zu begegnen.

Die Schwammstadt scheint eine Antwort auf viele Herausforderungen unserer Zeit zu sein. Vielleicht ist sie – mit der richtigen Planung – tatsächlich eine Alleskönnerin?!

VORSCHAU COLLAGE 1/24

«Naherholung» – Mit zunehmender Verdichtung werden Naherholungsräume immer wichtiger, gleichzeitig steigen die Ansprüche und damit auch die Konflikte zwischen den verschiedenen Interessensgruppen. Die nächste COLLAGE-Ausgabe beleuchtet Mittel und Wege um den gewachsenen Ansprüchen gerecht zu werden.